

AMBIENTAZIONI CHE RIFLETTONO LO STILE E IL GUSTO RICERCATO DELLE COSE DAL SAPORE PREZIOSO. RISPESCHIANO IL CARATTERE DELLE PERSONE CHE LE VIVONO E CHE CERCANO IL MEGLIO: PICCOLI OGGETTI, DETTAGLI ISPIRATI ALLA TRADIZIONE. QUADRI ALLE PARETI CHE INTRODUCONO AL CUORE DELLA CASA. LA CUCINA È DOLCEVITA. ACCOGLIENTE, ELEGANTE, PERFETTA IN OGNI CONTESTO.

SETTINGS THAT REFLECT THE REFINED STYLE AND TASTE OF ITEMS WITH A TOUCH OF CLASS. THEY REFLECT THE CHARACTER OF THE PEOPLE WHO LIVE THERE AND WHO ALWAYS SEEK THE BEST. SMALL ITEMS, DETAILS INSPIRED BY TRADITION. PICTURES ON THE WALLS THAT INTRODUCE YOU TO THE CENTRE OF THE HOME. THE KITCHEN IS DOLCEVITA. WELCOMING, ELEGANT, PERFECT IN EVERY SETTING.

ОБСТАНОВКА, ПОДЧЕРКИВАЮЩАЯ ИЗЫСКАННОСТЬ СТИЛЯ И КРАСОТУ ЦЕННЫХ ВЕЩЕЙ. ОТРАЖАЕТ ХАРАКТЕР ЛЮДЕЙ, ЖИВУЩИХ ЗДЕСЬ И ЖЕЛАЮЩИХ ДЛЯ СЕБЯ ЛУЧШЕГО: НЕБОЛЬШИЕ ПРЕДМЕТЫ ИНТЕРЬЕРА, ДЕТАЛИ В ТРАДИЦИОННОМ СТИЛЕ, КАРТИНЫ НА СТЕНАХ, КОТОРЫЕ ВЕДУТ В СЕРДЦЕ ДОМА. УЮТНАЯ И ЭЛЕГАНТНАЯ КУХНЯ DOLCEVITA ОТЛИЧНО ВПИСЫВАЕТСЯ В ЛЮБОЙ ИНТЕРЬЕР.

LUSSUOSA ISPIRAZIONE
LUXURIOUS INSPIRATION
РОСКОШНОЕ ВДОХНОВЕНИЕ
DOLCEVITA



La cucina si arricchisce di charme e seduzione senza rinunciare ad essere il luogo in cui accogliere amici e invitati. Dove sono le finenze a creare una trama preziosa, come in un gioiello artigianale che racchiude in sé un mondo di autentica bellezza.

The kitchen gains charm and seductiveness without ceasing to be a welcoming place for friends and guests. Where refinement creates a precious setting, like an artisanal piece of jewellery that encloses a world of authentic beauty.

Кухня обогащается шармом и соблазном, не отказываясь от функции места, где принимаются гости и друзья. Где сконцентрированы тонкости секрета создания прекрасной обстановки, как в украшении, сделанном настоящим мастером, которое скрывает в себе мир настоящей красоты.



bianco decapè argento





DOLCEVITA



perla e argento

Classico intramontabile per vivere nel tempo.
Classic and timeless, for living over time.
Непреходящий классический стиль
для жизни в ногу со временем.

Uno stile sempre unico da personalizzare con l'ampia scelta di maniglie, top e schienali: per creare la cucina dei tuoi desideri.

The style is always unique, to be customized with a broad selection of handle, tops and seatbacks - to create the kitchen of your dreams.

Всегда уникальный стиль, персонализируемый богатым выбором ручек, столешниц и задних панелей, для создания кухни, о которой вы всегда мечтали.

DOLCEVITA



Ricercatezza e attenzione per il particolare: sono queste le chiavi di lettura di Dolcevita. Una cucina classica dal nome evocativo che esprime l'italianità e tutto il fascino di un periodo storico in cui il bel paese era al centro della mondanità internazionale. La delicata finitura decapé bianco si arricchisce di preziosi elementi in filo argento, con dettagli e riferimenti artistici che riprendono disegni dal sapore vagamente barocco.

Refinement and attention to details: this is what Dolcevita is all about. A classic kitchen with an evocative name that expresses its Italian spirit and the charm of a historical period when the *Bel Paese* was at the centre of the international high society. The delicate white décapé finish is enriched with silver line elements, with handmade detailed and artistic references that reflect designs with a vaguely baroque style.

Утонченность и внимание к деталям – в этом ключ интерпретации Dolcevita. Классическая кухня с запоминающимся названием, которое выражает суть итальянского характера и все очарование исторического периода, когда Италия находилась в центре внимания международного бомонда. Нежная отделка белого цвета с текстурой дерева обогащена ценными элементами с серебряной патиной, деталями и художественными элементами, которые воспроизводят рисунок, напоминающий стиль барокко.

bianco décapé argento





Dolcevita interpreta la cucina classica ma versatile e trasversale nello stile, con elementi contemporanei e moderni. L'isola si evolve con i tratti della collezione diventando l'elemento centrale della scena, come presenza importante nell'insieme compositivo e vero must della proposta. Ricca nella lavorazione e con gli esclusivi capitelli laterali a intaglio verticale, l'isola ha una serie di pratici e moderni cestoni contenitori in cui nulla è lasciato al caso.

Dolcevita interprets the classic yet versatile kitchen that has a transversal style, with contemporary and modern elements. The island has evolved with the lines of the collection, becoming the central element of the scene, an important presence in the overall composition and is a true must in this kitchen. With its details and exclusive side capitals with vertical carvings, the island has a series of practical and modern basket containers where nothing is left to chance.

Dolcevita – это воплощение классической, но гибкой по стилю кухни с современными элементами. Остров эволюционирует в рамках коллекции, становясь центральным элементом всей обстановки и действительно обязательным элементом предложения. С богатой обработкой и эксклюзивными боковыми капителями с вертикальной резьбой, остров имеет ряд практичных и современных больших корзин-контейнеров, где нет ни одной случайной вещи.





LA RICERCA DEL TEMPO PERDUTO. L'IMPORTANZA DI ARCHITETTURE NEOCLASSICHE E DI VILLE ARISTOCRATICHE CHE RENDONO ANCORA PIÙ ARMONIOSO IL PANORAMA ITALIANO È IL MONDO A CUI GUARDA LA COLLEZIONE DOLCEVITA: UN SOGNO AD OCCHI APERTI DI BELLEZZA IDEALE.

IN SEARCH OF DAYS GONE BY. THE RESONANCE OF NEOCLASSICAL ARCHITECTURE AND ARISTOCRATIC VILLAS THAT MAKE THE ITALIAN PANORAMA EVEN MORE HARMONIOUS IS THE WORLD THAT THE DOLCEVITA COLLECTION LOOKS TO: A DREAM OF IDEAL BEAUTY WITH OUR EYES WIDE OPEN.

В ПОИСКАХ УТЕРЯННОЙ ЭПОХИ. ВАЖНОСТЬ НЕОКЛАССИЧЕСКОЙ АРХИТЕКТУРЫ И АРИСТОКРАТИЧЕСКИХ ВИЛЛ, КОТОРЫЕ ДЕЛАЮТ ЕЩЕ БОЛЕЕ ГАРМОНИЧНОЙ ИТАЛЬЯНСКУЮ ПАНОРАМУ – ЭТО МИР, К КОТОРОМУ УСТРЕМЛЕНА КОЛЛЕКЦИЯ DOLCEVITA: – МЕЧТА ОБ ИДЕАЛЬНОЙ КРАСОТЕ.

LA RICERCA DEL TEMPO PERDUTO
IN SEARCH OF DAYS GONE BY
В ПОИСКАХ УТЕРЯННОЙ ЭПОХИ
DOLCEVITA

Ogni elemento concorre a creare ambienti funzionali e ricchi di fascino: l'isola centrale, comodo piano di lavoro si completa con pensili ed elementi dal grande potere contenitivo.

Each element competes to create functional environments rich with charm: the centre island, a convenient worktop, is completed with wall units and units with major containing capacity.

Каждый элемент участвует в создании функциональных и полных очарования пространств: центральный остров, удобная рабочая поверхность дополняется навесными полками и вместительными элементами.



bianco assoluto
bianco assoluto





bianco assoluto



DOLCEVITA

Unca Assoluta

Un ambiente accurato, pensato per accogliere e ricevere gli amici dove tutto concorre al comfort e alla convivialità.

A precise environment, conceived to greet and receive friends where everything points to comfort and togetherness.

Аккуратная обстановка, предназначенная для приема друзей, где все способствует комфорту и хорошему настроению.



DOLCEVITA



Nicchie a giorno decorate, impreziosiscono i fianchi dell'isola per riporre ed esporre le cose più care.

Decorated open niches embellish the sides of the island for placing and displaying things of sentimental value.

Декорированные открытые ниши заполняют боковое пространство острова, чтобы поставить и выставить там самые дорогие вещи.





RIGOROSA NEL DESIGN MA IMPREZIOSITA DA MOTIVI CLASSICI: L'ELEGANZA È SUSSURRATA ED È ESALTATA DAL CANDORE DELLA FINITURA BIANCO ASSOLUTO, ILLUMINATA DAI DECORI FILO ARGENTO, RESA SPECIALE DALLA LAVORAZIONE ACCURATA E ARTIGIANALE DEL TELAIO CON INGLESINA.

RIGOROUS IN DESIGN, BUT EMBELLISHED BY CLASSIC PATTERNS: THE ELEGANCE IS WHISPERED AND EXALTED BY THE CANDOUR OF THE ABSOLUTE WHITE FINISH, ILLUMINATED BY SILVER LINE DECORATIONS, MADE SPECIAL BY THE ARTISANAL PRECISION WORK OF THE FRAME WITH MUNTIN.

СТРОГАЯ В ДИЗАЙНЕ И ОБОГАЩЕННАЯ КЛАССИЧЕСКИМИ МОТИВАМИ: ЭЛЕГАНТНОСТЬ НАШЕПТЫВАЕТСЯ И ВДОХНОВЛЯЕТСЯ БЕЛИЗНОЙ ХОЛОДНОЙ БЕЛОЙ ОТДЕЛКИ, ОСВЕЩЕННОЙ ДЕКОРАМИ С СЕРЕБРЯНОЙ ПАТИНОЙ, ОСОБЫЙ ХАРАКТЕР КОТОРОЙ ПРИДАЕТ АККУРАТНАЯ РУЧНАЯ ОБРАБОТКА РАМЫ С ФАЛЬШПЕРЕПЛЕТОМ.

PUREZZA DI FORME PREZIOSE
PURITY OF PRECIOUS FORMS
ЧИСТОТА БОГАТЫХ ФОРМ

DOLCEVITA

Per vivere la cucina in tutta la sua bellezza.
Decorazioni impreziosiscono gli elementi e la cappa: una ricerca estetica seguita nel minimo dettaglio che è sinonimo di accuratezza nella lavorazione e solidità strutturale.

To experience the kitchen in all its beauty.
Decorations embellish the units and hood: a study in aesthetics right down to the last detail, which is a synonym of precision in craft and structural solidity.

Декоративные элементы украшают структурные части кухни и вытяжку: поиск эстетических решений, прорабатываемых в малейших деталях, является синонимом аккуратности в обработке и конструктивной прочности.



Bianco e argento





DOLCEVITA

Lo spazio è di casa: con ampi ripiani, cestoni e pensili per riporre tutto in ordine. I piani di lavoro in tonalità contrasto esaltano la luminosità della laccatura chiara.

A spacious home: with large shelves, deep drawers and wall unit to put everything in its place. The contrasting coloured worktops exalt the brightness of the light varnish.

Домашнее пространство: с широкими полками, большими корзинами и навесными элементами для содержания всего в полном порядке. Рабочие поверхности в контрастной тональности подчеркивают яркость светлой лакировки.



bianco e argento







Pensata per essere vissuta ogni giorno, con grandi armadiature per contenere, la cucina si apre agli open space eliminando i confini con la zona living.

Conceived to be lived in every day with large cabinets for holding things, the kitchen enlarges into open spaces, doing away with the boundaries with the living area.

Задуманная для каждодневной жизни большими вместительными шкафами, эта кухня открывается навстречу открытому пространству, устрняя границы с жилой зоной дома.

La cucina diventa living e rinnova l'ambiente casa.

The kitchen becomes a living space and revamps the environment of the home.

Кухня становится жилым пространством и обновляет домашнюю среду.

Bianco e argento







Atmosfera di un sereno pomeriggio estivo, istanti di relax prima di dedicarsi al proprio sport preferito. Tutto il calore di piacevoli momenti rivivono nell'accogliente luminosità della collezione. Dolcevita si arricchisce di moduli living ed elementi a giorno, studiati per essere intermedi tra il gusto della tradizione e uno stile contemporaneo.

The atmosphere of a quiet summer afternoon, moments of relaxation before starting with your preferred sport. The warmth of pleasant moments is relived in the welcoming luminosity of the collection. Dolcevita is enriched with living modules and open elements, designed to be the cross-over point between tradition and a contemporary style.

Атмосфера тихого летнего вечера, расслабляющие моменты перед занятием спортом, все тепло приятных мгновений продолжают жить в гостеприимном блеске коллекции. Dolcevita обогащается жилыми модулями и открытыми элементами, разработанными для того, чтобы занять место между вкусом традиции и современным стилем.

DOLCEVITA





bianco e argento

Una composizione che rilegge in chiave moderna gli elementi stilistici della collezione Dolcevita, in cui i dettagli si abbinano a componenti di chiara ispirazione contemporanea. Come l'ampia penisola centrale che completa la zona operativa diventando un comodo piano snack a cui si aggiunge l'utile fianco terminale a giorno. Da notare i moduli ribassati che consentono nuove soluzioni living e che costituiscono ad un'ulteriore nota di carattere.

A composition that reinterprets the stylistic elements of the Dolcevita collection from a modern point of view, where the details are combined with components with a clearly contemporary inspiration. Such as the large central peninsula that completes the working area, becoming a convenient snack area, to which you can add the useful open end side panel. Note the lowered modules that make new living solutions possible and that add an extra touch of character.

Композиция, которая интерпретирует в современном ключе стилистические элементы коллекции Dolcevita, в которых отдельные детали сочетаются с компонентами, однозначно вдохновленными нашей современностью. Как, например, обширный центральный полуостров, который образует рабочую зону, становясь удобным местом, где можно перекусить, и к которому добавляется удобная открытая терминальная боковина. Следует обратить внимание на пониженные модули, которые предоставляют новые жилые решения, и которые представляют собой еще один символ характера этой кухни.

DOLCEVITA

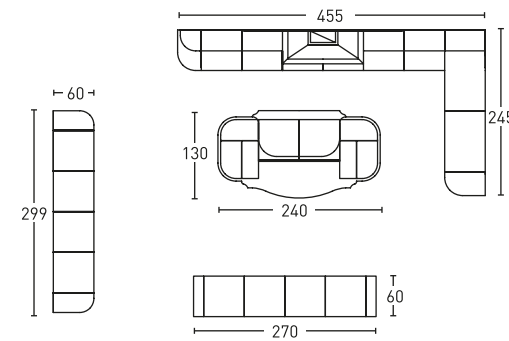


PROPOSTE COMPOSITE COMPOSITION IDEAS ВАРИАНТЫ КОМПОЗИЦИЙ



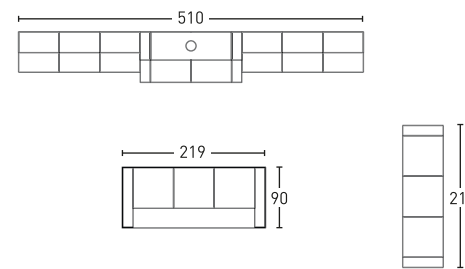
COMP 01 Pag 2

- Maniglia MW5F, Pomolo PW5F
- Top marmo sp. 3 cm. Ariel grey
- Sgabello legno SGA07
- MW5F Handle, PW5F Knob
- Marble top width 3 cm. Ariel grey
- Wood stool SGA07
- Ручка MW5F, Круглая ручка PW5F
- Столешница мрамор толщ. 3 см Ariel grey
- Деревянный табурет SGA07



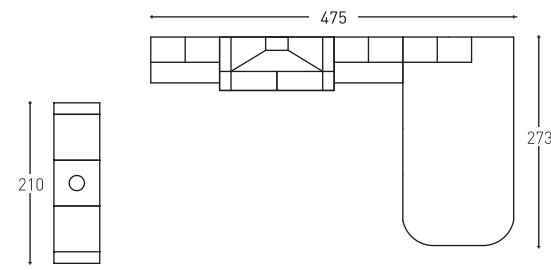
COMP 02 Pag 22

- Maniglia MW5F, Pomolo PW5F
- Top marmo sp. 3 cm. Ariel grey
- Sgabello legno SGA09
- MW5F Handle, PW5F Knob
- Marble top width 3 cm. Ariel grey
- Wood stool SGA09
- Ручка MW5F, Круглая ручка PW5F
- Столешница мрамор толщ. 3 см Ariel grey
- Деревянный табурет SGA09



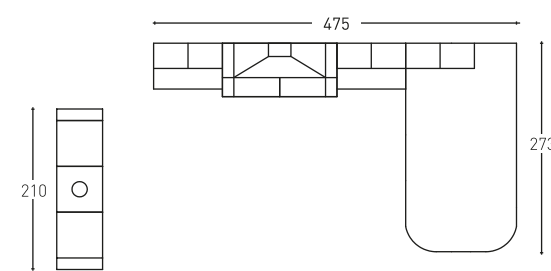
COMP 03 Pag 42

- Maniglia MW5C, Pomolo PW5C
- Top laminato Corten Sabbia 4c m.
- Tavolo Barocco
- Sedie legno S11
- Handle MW5C, Knob PW5C
- Laminate top Sand Corten 4c m.
- Barocco table
- Wood chair S11
- Ручка MW5C, Круглая ручка PW5C
- Столешница ламинат Corten Песочный 4 см
- Стол Бароссо
- Деревянный стул S11



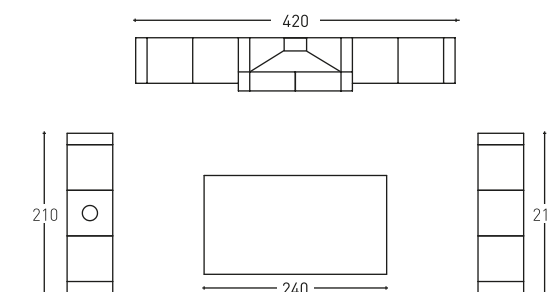
COMP 04 Pag 54

- Maniglia MW5C, Pomolo PW5C
- Top laminato Corten Sabbia 4c m.
- Tavolo Barocco
- Sedie legno S13
- Handle MW5C, Knob PW5C
- Laminate top Sand Corten 4c m.
- Barocco table
- Wood chair S13
- Ручка MW5C, Круглая ручка PW5C
- Столешница ламинат Corten Песочный 4 см
- Стол Бароссо
- Деревянный стул S13



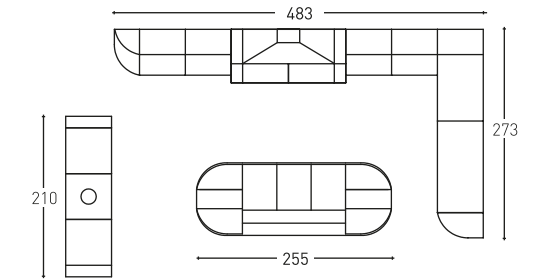
COMP 05 Pag 56

- Maniglia MW5, Pomolo PW5
- Top marmo Petit granit Bianco Carrara
- Sgabello legno SGA07
- Handle MW5, Knob PW5
- Marble top Petit granit Bianco Carrara
- Wooden Stool SGA07
- Ручка MW5, Круглая ручка PW5
- Столешница мрамор Petit granit Bianco Carrara
- Деревянный табурет SGA07



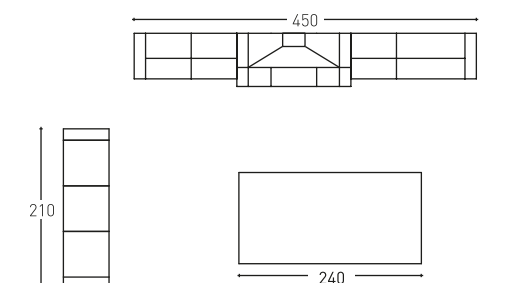
COMP 06 Pag 63

- Maniglia MW5, Pomolo PW5
- Top laminato Lava 4 cm. Scarlet bianco 2 cm.
- Sgabello legno SGA07
- Handle MW5, Knob PW5
- Laminate top Lava 4 cm. White Scarlet 2 cm.
- Wood Stool SGA07
- Ручка MW5, Круглая ручка PW5
- Столешница ламинат Lava 4 см Scarlet белый 2 см
- Деревянный табурет SGA07



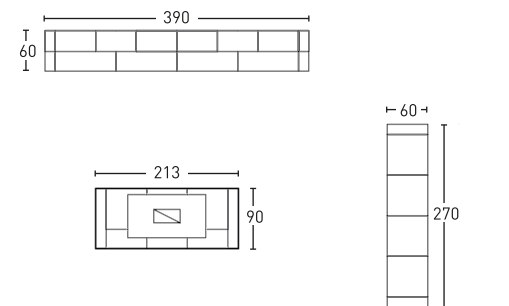
COMP 07 Pag 72

- Maniglia MW5B, Pomolo PW5B
- Top okite grigio Nordico 3 cm. Grigio 2 cm.
- Sgabello legno SGA07
- Handle MW5B, Knob PW5B
- Nordic grey okite top 3 cm Grey okite top 2 cm
- Wood Stool SGA07
- Ручка MW5B, Круглая ручка PW5B
- Столешница оките серый Нордик 3 см Серый 2 см
- Деревянный табурет SGA07



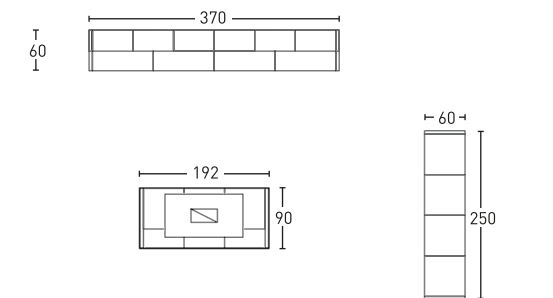
COMP 08 Pag 84

- Maniglia MW5F, Pomolo PW5F
- Piano quarzo Grey Sand lucido
- MW5F Handle, PW5F Knob
- Glossy Grey Sand quartz top
- Ручка MW5F, Круглая ручка PW5F
- Столешница кварц Grey Sand блестящий



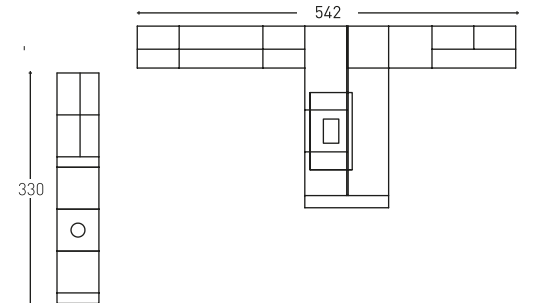
COMP 09 Pag 96

- Maniglia MW5G, Pomolo PW5G
- Piano quarzo Grey Sand lucido
- MW5G Handle, PW5G Knob
- Glossy Grey Sand quartz top
- Ручка MW5G, Круглая ручка PW5G
- Столешница кварц Grey Sand блестящий



COMP 10 Pag 112

- Maniglia MW5B
- Top laminato Caribe bianco 4cm.
- Tavolo Barocco
- Sedie modello S13
- Handle MW5B
- Laminate top Caribe bianco 4 cm.
- Barocco table
- Chair model S13
- Ручка MW5G, Круглая ручка PW5G
- Столешница ламинат Caribe bianco 4 см
- Стол Бароссо
- Стул модель S13



TAVOLI / TABLES/ СТОЛЫ



Tavolo allungabile Barocco con piano impiallacciato L.125/150 H.78,5 con 1 prolunga
Extendable table Mod. Barocco with veneered top L. 125/150 H. 78.5 with 1 extension
Раздвижной стол Барокко со столешницей из шпона L.120/150 H.78,5 с 1 вставкой



Tavolo allungabile Barocco con piano impiallacciato L.140 H.78,5 con 2 prolunghe
Extendable table Mod. Barocco with veneered top L.140 H.78.5 with 2 extensions
Раздвижной стол Барокко со столешницей из шпона L.140 H.78,5 с 2 вставками



Tavolo allungabile quadrato a libro Barocco con piano impiallacciato L.90x90 H.80
Square extendable folding table Mod. Barocco with veneered top L.90x90 H.80
Раздвижной квадратный стол-книжка Барокко со столешницей из шпона L.90/90 H.80



Tavolo allungabile rotondo Barocco con piano impiallacciato Ø120 H.80
Extendable round table Mod. Barocco with veneered top Ø120 H.80
Раздвижной круглый стол Барокко со столешницей из шпона diam.120 H.80

Tavolo trionfo dimensioni 250 x 110 cm fisso
Tavolo trionfo dimensioni 210 x 105 cm fisso
Tavolo trionfo dimensioni 195 x 100 cm allungabile

Trionfo table size 250 x 110 cm set
Trionfo table size 210 x 105 cm set
Trionfo table size 195 x 100 cm extendable

Стол Trionfo размеры 250x110 см неподвижной
Стол Trionfo размеры 210x105 см неподвижной
Стол Trionfo размеры 195x100 см раздвижной



SEDIE / CHAIRS/ СТУЛЬЯ



Sedia legno S11 con seduta imbottita colore nero o marrone.
Wood chair S11 with padded seat black or brown.
Деревянный стул S11 с мягким сиденьем черного или коричневого цвета.



Sgabello legno SGA07 con seduta imbottita colore nero o marrone.
Wood stool SGA07 with padded seat black or brown.
Деревянный табурет SGA07 с мягким сиденьем черного или коричневого цвета.



Sedia legno S11 con seduta imbottita colore marrone.
Wood chair S11 with padded brown seat.
Деревянный стул S11 с мягким сиденьем коричневого цвета.



Sgabello legno SGA07 con seduta imbottita colore marrone.
Wood stool SGA07 with padded brown seat.
Деревянный табурет SGA07 с мягким сиденьем коричневого цвета.



Sedia legno S13 con seduta imbottita colore nero o marrone.
Wood chair S13 with padded seat black or brown.
Деревянный стул S13 с мягким сиденьем черного или коричневого цвета.



Sgabello legno SGA09 con seduta imbottita colore nero o marrone.
Wood stool SGA09 with padded seat black or brown.
Деревянный табурет SGA09 с мягким сиденьем черного или коричневого цвета.

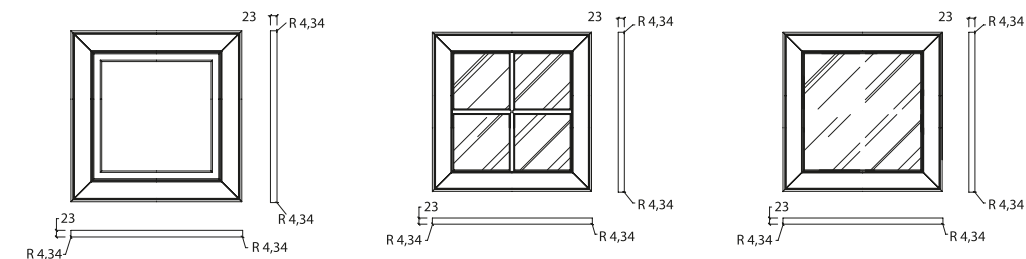


ANTE E VETRINE/ DOORS AND GLASS PANELS/ ФАСАДЫ И СТЕКЛА

TIPOLOGIA ANTE A TELAIO BETULLA CON BUGNA IN MDF LACCATO OPACO - FASCIA "A"
 TYPE BIRCH FRAMED DOORS WITH MATT LACQUERED MDF RAISED PANEL - CATEGORY "A"
 ФАСАДЫ С БЕРЕЗОВОЙ РАМОЙ С ФИЛЕНКОЙ ИЗ МДФ КРАШЕНЫЙ МАТОВЫЙ - КАТЕГОРИЯ "А"



TIPOLOGIA ANTE A TELAIO CON BUGNA IN FRASSINO LACCATO DECAPÈ - FASCIA "B"
 TYPE FRAMED DÉCAPÉ ASH DOORS W/RAISED PANEL - CATEGORY "B"
 ФАСАДЫ С РАМОЙ С ФИЛЕНКОЙ ИЗ КРАШЕНОГО ЯСЕНЯ С ТЕКСТУРОЙ ДЕРЕВА - КАТЕГОРИЯ "В"



ATTENZIONE!
 PER TUTTE LE COLORAZIONI TEMPI DI CONSEGNA N° 7 SETTIMANE DALLA CONFERMA SCRITTA DELL'ORDINE
 WARNING!
 FOR ALL FINISHES, THE DELIVERY TIME IS 7 WEEKS FROM THE WRITTEN ORDER CONFIRMATION.
 ВНИМАНИЕ
 ДЛЯ ВСЕХ ЦВЕТНЫХ ОТДЕЛОК СРОКИ ПОСТАВКИ - 7 НЕДЕЛЬ С ПИСЬМЕННОГО ПОДТВЕРЖДЕНИЯ ЗАКАЗА

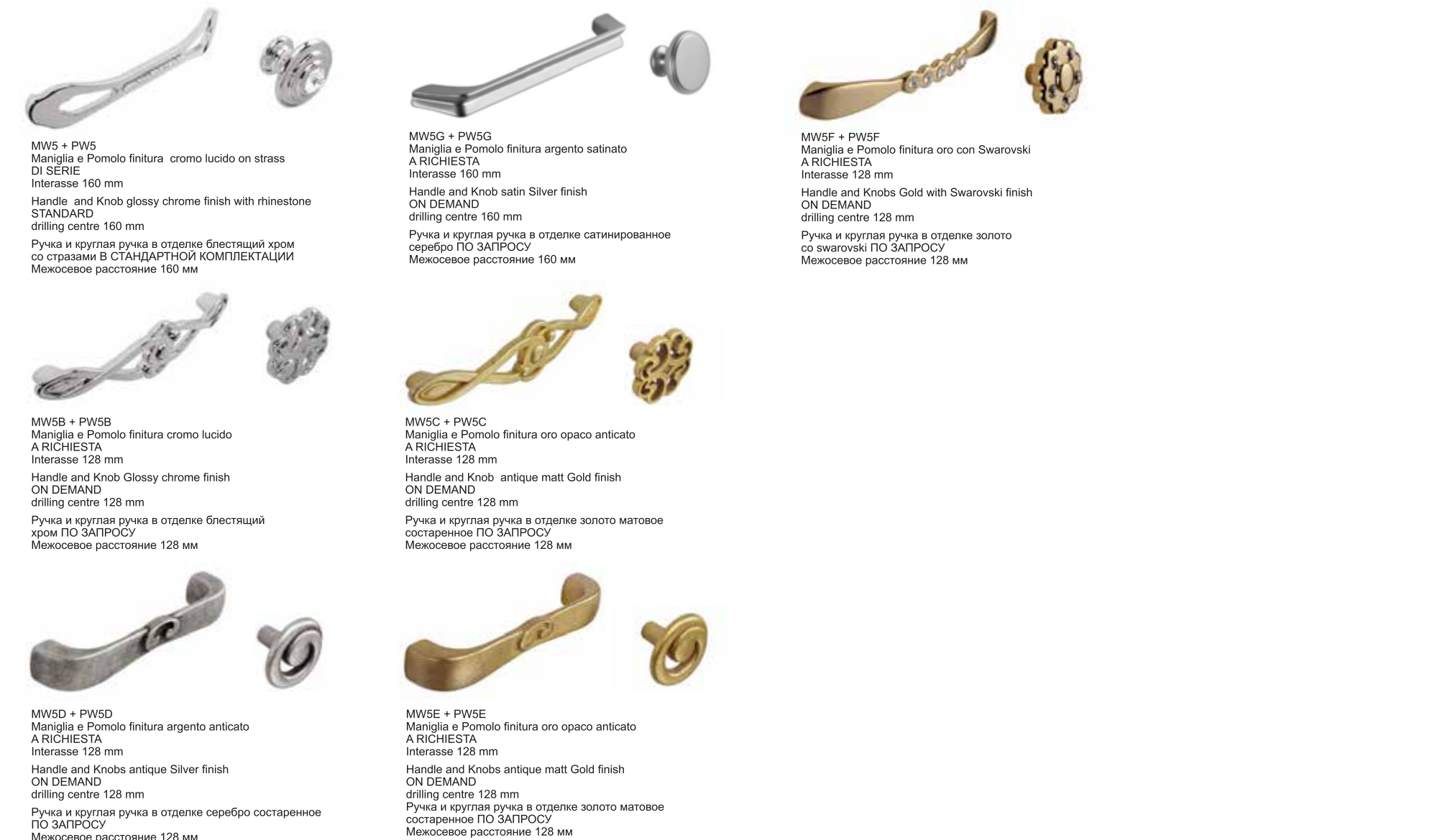
TIPOLOGIA ANTE A TELAIO CON BUGNA IN FRASSINO TINTO NOCE - FASCIA "B"
 TYPE WALNUT-DYED FRAMED ASH DOOR W/RAISED PANEL - CATEGORY "B"
 ФАСАД С РАМОЙ С ФИЛЕНКОЙ ИЗ ЯСЕНЯ КРАШЕНЫЙ ОРЕХ - КАТЕГОРИЯ "В"



TIPOLOGIA ANTE A TELAIO BETULLA CON BUGNA IN MDF LACCATO IRIDISCENTE - FASCIA "B"
 TYPE FRAMED BIRCH DOOR WITH IRIDISCENT LACQUERED MDF RAISED PANEL - CATEGORY "B"
 ФАСАД С БЕРЕЗОВОЙ РАМОЙ С ФИЛЕНКОЙ ИЗ МДФ КРАШЕНЫЙ ПЕРЛАМУТРОВЫЙ - КАТЕГОРИЯ "В"



POMOLI E MANIGLIE / KNOBS AND HANDLES/ РУЧКИ И КРУГЛЫЕ РУЧКИ



MW5 + PW5
 Maniglia e Pomolo finitura cromo lucido on strass
 DI SERIE
 Interasse 160 mm
 Handle and Knob glossy chrome finish with rhinestone
 STANDARD
 drilling centre 160 mm
 Ручка и круглая ручка в отделке блестящий хром со стразами В СТАНДАРТНОЙ КОМПЛЕКТАЦИИ
 Межосевое расстояние 160 мм

MW5G + PW5G
 Maniglia e Pomolo finitura argento satinato
 A RICHIESTA
 Interasse 160 mm
 Handle and Knob satin Silver finish
 ON DEMAND
 drilling centre 160 mm
 Ручка и круглая ручка в отделке сатинированное серебро ПО ЗАПРОСУ
 Межосевое расстояние 160 мм

MW5F + PW5F
 Maniglia e Pomolo finitura oro con Swarovski
 A RICHIESTA
 Interasse 128 mm
 Handle and Knobs Gold with Swarovski finish
 ON DEMAND
 drilling centre 128 mm
 Ручка и круглая ручка в отделке золото со Swarovski ПО ЗАПРОСУ
 Межосевое расстояние 128 мм

MW5B + PW5B
 Maniglia e Pomolo finitura cromo lucido
 A RICHIESTA
 Interasse 128 mm
 Handle and Knob glossy chrome finish
 ON DEMAND
 drilling centre 128 mm
 Ручка и круглая ручка в отделке блестящий хром ПО ЗАПРОСУ
 Межосевое расстояние 128 мм

MW5C + PW5C
 Maniglia e Pomolo finitura oro opaco anticato
 A RICHIESTA
 Interasse 128 mm
 Handle and Knob antique matt Gold finish
 ON DEMAND
 drilling centre 128 mm
 Ручка и круглая ручка в отделке золото матовое состаренное ПО ЗАПРОСУ
 Межосевое расстояние 128 мм

MW5D + PW5D
 Maniglia e Pomolo finitura argento anticato
 A RICHIESTA
 Interasse 128 mm
 Handle and Knobs antique Silver finish
 ON DEMAND
 drilling centre 128 mm
 Ручка и круглая ручка в отделке серебро состаренное ПО ЗАПРОСУ
 Межосевое расстояние 128 мм

MW5E + PW5E
 Maniglia e Pomolo finitura oro opaco anticato
 A RICHIESTA
 Interasse 128 mm
 Handle and Knobs antique matt Gold finish
 ON DEMAND
 drilling centre 128 mm
 Ручка и круглая ручка в отделке золото матовое состаренное ПО ЗАПРОСУ
 Межосевое расстояние 128 мм

TIPOLOGIA STRUTTURA / STRUCTURE TYPES / ВАРИАНТЫ КАРКАСА

STRUTTURA CHAMPAGNE CHAMPAGNE STRUCTURE КАРКАС CHAMPAGNE



Fianchi strutturali laminati o impiallacciati sp. 18 mm finiti nei bordi frontali, superiori, inferiori più lato esterno a vista, con interno sempre champagne come scocca (optional).
Laminated or veneered structure sides width 18 mm with finished front, top and bottom edges as well as the visible external side, with interior in champagne like the body (optional).
Боковины каркаса из ламината или шпона толщ.18 мм с отделкой фронтальных, верхних, нижних кромок, а также внешней видимой стороны, с внутренней отделкой champagne как каркас (опция)

	Laccato bianco White lacquered Крашенный белый		Bianco decapè White decapè Белый с текстурой дерева
	Laccato avorio Ivory lacquered Крашенный слоновая кость		Nero decapè Black decapè silver Черный с текстурой дерева
	Laccato perla Pearl lacquered Крашенный жемчужина		Noce decapè Walnut decapè Орех с текстурой дерева



Champagne
Champagne
Шампанское

TIPOLOGIE ZOCCOLI TYPES OF BASEBOARDS ВАРИАНТЫ ЦОКОЛЕЙ



Impiallacciato colore
Laccato opaco Bianco filo Argento e
Bianco Assoluto
H. 15 cm DI SERIE
H. 12 cm A RICHIESTA

Veneered colour
Matt White Lacquered Silver line and
Absolute White
H. 15 cm STANDARD
H. 12 cm ON DEMAND

Шпон крашенный матовый белый с
серебряной патиной и белый холодный
без патины
H.15 см В СТАНДАРТНОЙ
КОМПЛЕКТАЦИИ
H. 12 см ПО ЗАПРОСУ



PVC liscio rivestito con foglia
impiallacciata colore anta
Laccato Opaco Bianco filo Argento e
Bianco Assoluto
H. 12 cm A RICHIESTA

Smooth PVC lined with veneered
leaf door colour
Matt White Lacquered Silver line and
Absolute White
H. 12 cm ON DEMAND

ПВХ гладкий в отделке шпоном
цвета фасада
Крашенный матовый белый с серебряной
патиной и белый холодный без патины
H. 12 см ПО ЗАПРОСУ



Impiallacciato colore
Laccato opaco (Avorio, Bianco e
Noce) filo Oro
H. 15 cm DI SERIE
H. 12 cm A RICHIESTA

Veneered colour
Matt (Ivory, White and Walnut)
Lacquered Gold wire
H. 15 cm STANDARD
H. 12 cm ON DEMAND

Шпон крашенный матовый слоновая
кость с золотой патиной
H.15 см В СТАНДАРТНОЙ
КОМПЛЕКТАЦИИ
H. 12 см ПО ЗАПРОСУ



PVC liscio rivestito con foglia
impiallacciata colore anta
Laccato Opaco (Avorio, Bianco e
Noce) filo Oro
H. 12 cm A RICHIESTA

Smooth PVC lined with veneered
leaf door colour
Matt (Ivory, White and Walnut)
Lacquered Gold line
H. 12 cm ON DEMAND

ПВХ гладкий в отделке шпоном
цвета фасада
Крашенный матовый слоновая
кость с серебряной патиной
(Слоновая кость, белый, орех)
H. 12 см ПО ЗАПРОСУ



Impiallacciato colore
Laccato Bianco decapè Argento
H. 15 cm DI SERIE
H. 12 cm A RICHIESTA

Veneered colour
White lacquered Silver decapè
H. 15 cm STANDARD
H. 12 cm ON DEMAND

Шпон крашенный белый с текстурой
дерева с серебряной патиной
H.15 см В СТАНДАРТНОЙ
КОМПЛЕКТАЦИИ
H. 12 см ПО ЗАПРОСУ



PVC liscio rivestito con foglia
impiallacciata colore anta
Laccato Bianco decapè Argento
H. 12 cm A RICHIESTA

Smooth PVC lined with veneered
leaf door colour
White Lacquered Silver decapè
H. 12 cm ON DEMAND

ПВХ гладкий в отделке шпоном
цвета фасада
Крашенный белый с текстурой
дерева с серебряной патиной
H. 12 см ПО ЗАПРОСУ



Impiallacciato colore
Laccato Nero decapè Argento
H. 15 cm DI SERIE
H. 12 cm A RICHIESTA

Veneered colour
Black lacquered Silver decapè
H. 15 cm STANDARD
H. 12 cm ON DEMAND

Шпон крашенный черный с текстурой
дерева с серебряной патиной
H.15 см В СТАНДАРТНОЙ
КОМПЛЕКТАЦИИ
H. 12 см ПО ЗАПРОСУ



PVC liscio rivestito con foglia
impiallacciata colore anta
Laccato Nero decapè Argento
H. 12 cm A RICHIESTA

Smooth PVC lined with veneered
leaf door colour
Black lacquered Silver decapè
H. 12 cm ON DEMAND

ПВХ гладкий в отделке шпоном
цвета фасада
Крашенный черный с текстурой
дерева с серебряной патиной
H. 12 см ПО ЗАПРОСУ

STRUTTURE / STRUCTURES / СТРУКТУРНЫЕ ЭЛЕМЕНТЫ



Frontale Capitello
per fianco distanziale
terminale per basi pensili e
colonne.

Capital front panel for
end units, for wall-hanging
base units and columns
supported by the top.

Фронтальный капитель
терминальной боковины
для тумб навесных
элементов и высоких
шкафов.



Frontale Capitello
per colonne.
Capital front panel for
columns.

Фронтальный
капитель высоких
шкафов



Frontale Capitello
per mobili in
appoggio al top.
Capital front panel for
cabinets supported by the top.

Фронтальный капитель для
шкафов в опоре на
столешницу.



Frontale Capitello
per basi.
Capital front panel for
base units.

Фронтальный
капитель для тумб.



Frontale Capitello
per pensili.
Capital front panel for
wall units.

Фронтальный
капитель для
навесных
элементов.

ELEMENTI DECORATIVI / DECORATIVE ELEMENTS / ДЕКОРАТИВНЫЕ ЭЛЕМЕНТЫ



Elemento Barbacane sotto cappa.
Weep hole element beneath the hood.
Элемент под вытяжку.



Fascia sagomata con decoro del mobile cappa.
Contoured strip with trim for the hood.
Фигурная планка с декором для элемента вытяжки.



Cornice sopra pensile decorata
Decorated wall unit-top cornice.
Рамка над навесным элементом с декором.



Cornice decorativa sottopensile e sottobase.
Wall unit and tall unit underside cornice.
Рамка под навесным элементом и тумбой с декором.



Anta sagomata del pensile cappa
L. 90 e 120 h.60
Contoured door for hood unit
(dim. L. 90 and L.120, h.60).
Фигурный фасад навесного
элемента вытяжки L.90 и 120 h.60

PIANI DI LAVORO / WORKTOPS / СТОЛЕШНИЦЫ

PIANI STRATIFICATI SP. 1,2 CM PARI / LAYERED WORKTOPS W. 1,2 CM STRAIGHT / СЛОИСТЫЕ РАБОЧИЕ ПОВЕРХНОСТИ ТОЛЩ. 1,2 CM

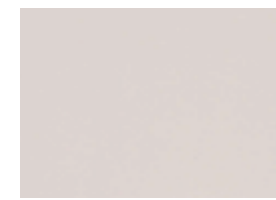
TIPOLOGIA PROFILO
PROFILE TYPE
ВАРИАНТ ПРОФИЛЯ



COLORI STRATIFICATO
LAYERED COLORS
ЦВЕТА СЛОИСТОГО МАТЕРИАЛА



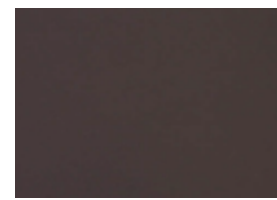
Lava, finitura MIKA
Lava, MIKA finish



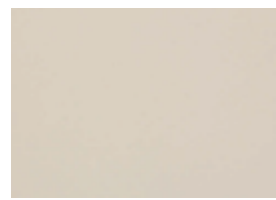
Bianco Decò, finitura ERRE
Decò White, ERRE finish



Caribe Bianco finitura MIKA
Caribe White, MIKA finish



Antracite, finitura ERRE
Anthracite, ERRE finish



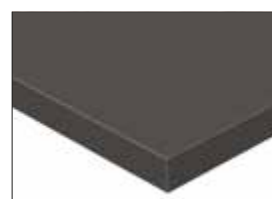
Scarlet Bianco, finitura MIKA
Scarlet White, MIKA finish



Nero, finitura LARIX
Black, LARIX finish

LAMINATO SP. 2 CM BORDO ABS / LAMINATE W. 2 CM ABS EDGE / ЛАМИНАТ ТОЛЩ. 2 CM КРОМКА ABS

TIPOLOGIA PROFILO
PROFILE TYPE
ВАРИАНТ ПРОФИЛЯ



COLORI LAMINATO
LAMINATE COLOURS
ЦВЕТА ЛАМИНАТА



Lava 3329 porfido nero finitura MIKA
Lava 3329 black porphyry MIKA finish



Pietra Vecchia 3324 finitura MIKA
Pietra Vecchia 3324 MIKA finish



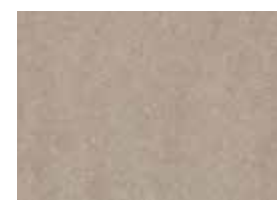
Pietra Serena 3326 finitura CLIFF
Pietra Serena 3326 CLIFF finish



Sahara 3327 finitura CLIFF
Sahara 3327 CLIFF finish



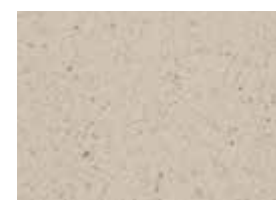
Sabbia finitura 0201 CLIFF
Sand finish 0201 CLIFF



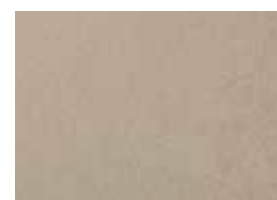
Caribe Bianco finitura MIKA
Caribe White MIKA finish



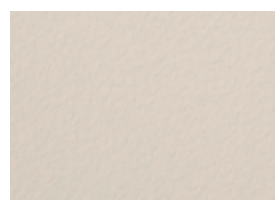
Corten Sabbia finitura MIKA
Glitter White MIKA finish



Glitter Bianco finitura MIKA
Glitter White MIKA finish



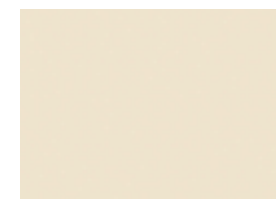
Luserna Bianco finitura LUNA
Luserna White LUNA finish



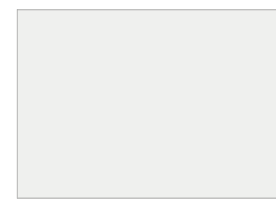
Scarlet Bianco finitura MIKA
Scarlet White MIKA finish



Caffè
Coffee



Avana
Havana



Bianco Opaco
Matt White



Antracite
Anthracite



Nero finitura Pietra
Black Stone finish

PIANI DI LAVORO / WORKTOPS / СТОЛЕШНИЦЫ

LAMINATO SP. 4 CM. RAGGIO 2 MM. / LAMINATE W. 4 CM. RADIUS 2 MM. / ЛАМИНАТ ТОЛЩ. 4 CM РАДИУС 2 MM

TIPOLOGIA PROFILO
PROFILE TYPE
ВАРИАНТ ПРОФИЛЯ



Raggio 2 mm
2 mm radius.
Радиус 2 мм

COLORI LAMINATO
LAMINATE COLOURS
ЦВЕТА ЛАМИНАТА



Lava porfido nero finitura MIKA
Lava black porphyry MIKA finish



Pietra Vecchia finitura MIKA
Pietra Vecchia 3324 MIKA finish



Pietra Serena finitura CLIFF
Pietra Serena CLIFF finish



Sahara finitura CLIFF
Sahara CLIFF finish



Sabbia finitura CLIFF
Sand finish CLIFF



Caribe Bianco finitura MIKA
Caribe White 98446 MIKA finish



Corten Sabbia 3330 finitura MIKA
Sand Corten 3330 MIKA finish



Glitter Bianco finitura MIKA
White Glitter MIKA finish



Luserna Bianco finitura LUNA
Luserna White LUNA finish



Scarlet Bianco finitura MIKA
Scarlet White MIKA finish



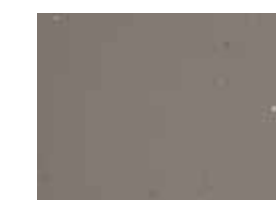
Sparkle Avana finitura OSL
Havana Sparkle OSL finish



Sparkle Corda finitura OSL
Cord Grey Sparkle OSL finish



Sparkle Nero finitura OSL
Sparkle Black OSL finish



Sparkle Grigio finitura OSL
Sparkle Grey OSL finish



Sparkle Bianco finitura OSL
Sparkle White OSL finish



Sparkle Rosso finitura OSL
Sparkle Red OSL finish



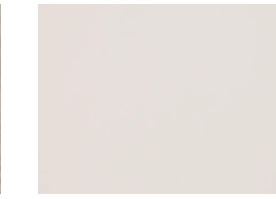
Porfido Principe finitura MIKA
Principe Porphyry MIKA finish



Stromboli finitura LUNA
Stromboli LUNA finish



Betulla finitura FLATTING
Birch FLATTING finish



Bianco Decò finitura ERRE
Decò White ERRE finish



Marmo Canova finitura Lucido
Canova Marble Glossy finish



Marmo Jura
Jura marble

LAMINATO SP. 4 - 6 CM. BORDO UNICOLOR /
LAMINATE W. 4 - 6 CM SOLID COLOUR EDGE /
ЛАМИНАТ ТОЛЩ. 4-6 CM С ОДНОЦВЕТНЫМ ПРОФИЛЕМ

TIPOLOGIA PROFILO
PROFILE TYPE
ВАРИАНТ ПРОФИЛЯ



Profilo Alluminio o Bordo pari
Aluminum Profile or Even Edge

COLORI LAMINATO
LAMINATE COLOURS
ЦВЕТА ЛАМИНАТА



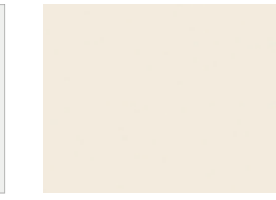
Moka - Mocha



Sabbia - Sand



Bianco - White



Avorio - Ivory



Grafite - Graphite



Olmo Mercurio finitura ALEVÈ
Mercurio Elm ALEVÈ finish



Olmo Bianco finitura ALEVÈ
White Elm ALEVÈ finish



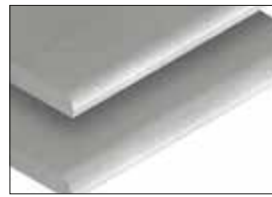
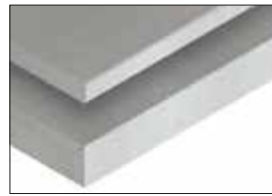
Rovere Barrique finitura ALEVÈ
Barrique Oak ALEVÈ finish



NERO finitura PIETRA
BLACK STONE finish

OKITE

TIPOLOGIA PROFILI
TYPE PROFILES
ВАРИАНТ ПРОФИЛЕЙ



Profilo F
F profile
Профиль F

COLORI OKITE
OKITE COLOURS
ЦВЕТА ОКИТЕ



INOX / STAINLESS STEEL / НЕРЖАВЕЮЩАЯ СТАЛЬ

PROFILO INOX
STAINLESS STEEL PROFILE
ПРОФИЛЬ ИЗ
НЕРЖАВЕЮЩЕЙ СТАЛИ



SPESSORI DISPONIBILI
AVAILABLE THICKNESS
ПРЕДУСМОТРЕННЫЕ ВАРИАНТЫ
ТОЛЩИНЫ



Spessore 3 cm
3 cm thick
Толщина 3 см



Spessore 6 cm
6 cm thick
Толщина 6 см



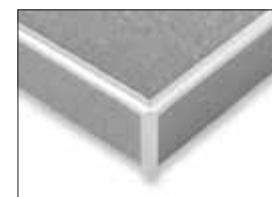
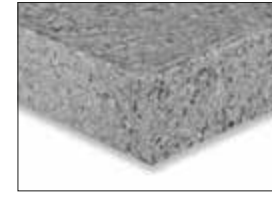
Spessore 10 cm
10 cm thick
Толщина 10 см



Spessore 15 cm
15 cm thick
Толщина 15 см

PIANI DI LAVORO / WORKTOPS / СТОЛЕШНИЦЫ QUARZO / QUARTZ / КВАРЦ

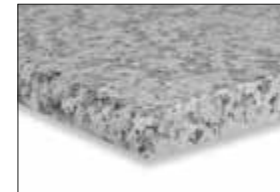
TIPOLOGIA PROFILO
PROFILE TYPE
ВАРИАНТ ПРОФИЛЯ



COLORI QUARZO
QUARZ COLOUR
ЦВЕТА КВАРЦА



TIPOLOGIA PROFILO
PROFILE TYPE
ВАРИАНТ ПРОФИЛЯ



COLORI MARMO
MARBLE COLOUR
ЦВЕТА МРАМОРА



Bianco Carrara - Carrara white



Arabescato - Arabesqued



Calacatta



Verde Guatemala



Travertino



Giallo ocre satin
Yellow ocher satin



Sahara gold
(satinato - satin)



Petit granit
(lucido - gloss)



Petit granit
(levigato - honed)



Petit granit (fiammato patinato -
iridescent patina)



Kaeser brown
(lucido - polished)



Kaeser brown
(levigato - honed)



Kaeser brown (fiammato patinato -
iridescent patina)



Grabla
(levigato - honed)



Grabla velvet



Sea shore
(lucido - polished)



Sea shore
(levigato - honed)



Sea shore velvet



Pietra del Carso
(levigato - honed)



Pietra del Carso velvet



Mizar grey
(lucido - polished)



Mizar grey
(levigato - honed)



Mizar grey (fiammato patinato -
iridescent patina)



Ariel grey
(lucido - polished)



Ariel grey
(levigato - honed)



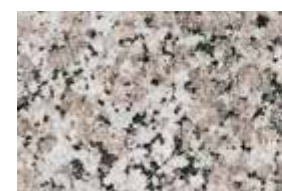
Ariel grey velvet

GRANITO SP. 3 CM / GRANITE W. 3 CM / ГРАНИТ ТОЛЩ. 3 CM

COLORI GRANITO
GRANITE COLOURS
ЦВЕТА ГРАНИТА



Granito rosa - Pink granite



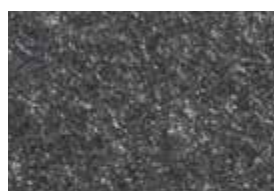
Granito grigio - Grey granite



Granito ghiandone grigio
Grey Ghiandone granite



Granito bianco sardo
Sardinian white granite



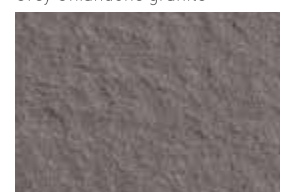
Nero assoluto fiammato patinato
Absolute black iridescent patina



Toak purple
(lucido - polished)



Toak purple
(levigato - honed)



Toak Purple (fiammato patinato -
iridescent patina)



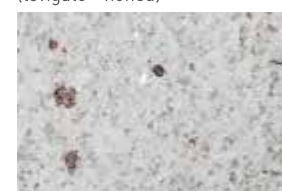
Granito nero Africa



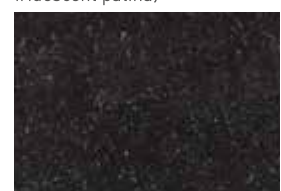
Granito giallo veneziano
Venetian yellow granite



Granito River rosa
River pink granite



Granito kashmir white
Kashmir white granite



Nero assoluto lucido
Absolute black gloss



Il passaggio a GRASS ha consentito di proporre l'intera gamma di elementi estraibili della STOSA sotto un'unica configurazione di sponde carenate che, oltre a soddisfare il fattore estetico, con le eleganti finiture in acciaio, conferiscono anche al prodotto di base un elevato standard qualitativo, il tutto abbinato ad una estrema coerenza in tutta la linea di prodotti siano essi standard che ridotti, basata sull'estrema scorrevolezza, resistenza e stabilità delle guide.

By changing to GRASS the entire range of STOSA pullout elements can now be offered in a single configuration of covered sides which, as well as pleasing the eye, with elegant finishes in steel, gives the basic product a high quality standard, all extremely consistent with the whole line of standard and downsized products, based on the extreme smoothness, sturdiness and stability of the runners.

Переход к GRASS позволил предложить целую гамму выдвижных элементов STOSA в одной конфигурации боковин, которые кроме удовлетворения эстетических требований, с элегантной стальной отделкой, обеспечивают даже базовой продукции высокий стандарт качества, все при строгом советствии всей линии продукции, как стандартной, так и нестандартной, с основой на мягкости скольжения, прочности и устойчивости направляющих.

G* GRASS

IL PROGRAMMA COMPLETO DI CASSETTI VERSATILE DAL DESIGN ESCLUSIVO, UNICO E FUNZIONALE.

THE COMPLETE RANGE OF VERSATILE DRAWERS WITH AN EXCLUSIVE, UNIQUE AND FUNCTIONAL DESIGN.

КОМПЛЕКСНАЯ УНИВЕРСАЛЬНАЯ ПРОГРАММА ЯЩИКОВ С ЭКСКЛЮЗИВНЫМ ДИЗАЙНОМ, УНИКАЛЬНАЯ И ФУНКЦИОНАЛЬНАЯ.



SPONDE STANDARD
Sponde scatolate in acciaio. Il sistema completo, preciso e personalizzato.

STANDARD SIDES
Box-type steel sides. The complete, precise and custom-made system.

СТАНДАРТНЫЕ БОКОВИНЫ
Боковины из стали. Комплексная, точная и персонализированная система.



GUIDE
Sistema di apertura, ad estrazione totale. Standard - Ammortizzate - Push-pull.

RUNNERS
Opening system you can pull out entirely Standard - Damped - Push-pull.

НАПРАВЛЯЮЩИЕ
Система открытия с полным выдвигением. Стандартная - С доводчиками - Push-pull.



SPONDE INOX OPTIONAL
Sponde scatolate in acciaio inox dal design elegante, ed eccellenti proprietà di scorrimento.

OPTIONAL STAINLESS STEEL SIDES
Box-type stainless steel sides featuring an elegant design, and excellent sliding.

БОКОВИНЫ ИЗ НЕРЖАВУЮЩЕЙ СТАЛИ - ОПЦИЯ
Боковины из нержавеющей стали с элегантным дизайном и превосходными характеристиками скольжения.



ACCESSORI
Antiscalfio di serie: su tutta la gamma, integrabile a richiesta col sistema di sicurezza apertura per bambini.

ACCESSORIES
Standard safety device: on the entire range, may be integrated into the child safety opening system by request.

ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ПРИНАДЛЕЖНОСТИ
С защитой от расщепления в стандартной комплектации: для всей гаммы, дополняемая по заявке системой защитой открытия для детей.

33 MULTIMEDIA STUDIO
Art direction and Graphic concept
Copying
Scenic design and art-buyering
Photorealistic 3D
Post-production

SELECOLOR
Colour separation

LA PIEVE POLIGRAFICA EDITORE VILLA VERUCCHIO S.R.L.
Print

NOVEMBER 2014





Stosa S.p.A.

STAB., SEDE AMM.VA E RECAPITO POSTALE:
S.S. Cassia, Km. 149,5
53040 Radicofani (SI) Italy

GPS:
N 42° 53' 50,6"
E 11° 45' 53,5"

INFO:
tel. +39 0578 5711 r.a.
fax +39 0578 50088

INFO LINE:
840 000 691

